

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 27 юли 2001 година

за изменение на Решение 92/160/ЕИО относно регионализацията на Южна Африка и за отмяна на Решение 1999/334/ЕО за защитните мерки по отношение на регистрирани коне, идващи от Южна Африка

(нотифицирано под № C(2001) 2367)

(Текст от значение за ЕИП)

(2001/622/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 90/426/ЕИО на Съвета от 26 юни 1990 г. относно ветеринарномедицинските условия, регулиращи движението и вноса от трети страни на еднокопитни животни от рода „Еквиде”¹, последно изменена с Решение 2001/298/ЕО² и по-специално член 13, параграф 2, буква а) от нея,

като взе предвид Директива 91/496/ЕИО на Съвета от 15 юли 1991 г. относно определяне на принципите на организация на ветеринарните проверки на животни, внасяни в Общността от трети страни и за изменение на Директиви 89/662/ЕИО, 90/425/ЕИО и 90/675/ЕИО³, последно изменена с Директива 96/43/ЕО⁴ и по-специално член 18 от нея,

като има предвид, че:

(1) Решение 92/160/ЕИО на Комисията⁵, последно изменено с Решение 2000/619/ЕО⁶ установи регионализацията на определени трети страни за внос на еднокопитни животни от рода „Еквиде”.

(2) Ветеринарномедицинските условия за внос на регистрирани коне от Южна Африка са определени в Решение 97/10/ЕО на Комисията⁷, което също установи регионализацията на Южна Африка.

(3) След уведомление за огнища на африканска чума по конете в провинция Western Cape през м. май 1999 г., Комисията прие Решение 1999/334/ЕО от 7 май 1999 г. за определяне на защитните мерки по отношение на регистрираните коне, идващи от Южна Африка⁸.

¹ ОВ L 224, 18.8.1990 г., стр. 42.

² ОВ L 102, 12.4.2001 г., стр. 63.

³ ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 56.

⁴ ОВ L 162, 1.7.1996 г., стр. 1.

⁵ ОВ L 71, 18.3.1992 г., стр. 24.

⁶ ОВ L 215, 9.8.2001 г., стр. 55.

⁷ ОВ L 3, 7.1.1997 г., стр. 9.

⁸ ОВ L 126, 20.5.1999 г., стр. 19.

(4) Южна Африка не е регистрирала случаи на африканска чума по конете в свободната от африканска чума по конете крайградска зона на Кейптаун или в контролираната зона около свободната зона в продължение на повече от две години.

(5) Компетентните органи на Южна Африка представиха на Комисията пълен окончателен доклад за огнището на болестта през 1999 г. и взетите оттогава мерки. Основните изводи в този доклад бяха също представени на годишната среща на референтните лаборатории по африканска чума по конете в Algete, Испания през м. ноември 2000 г.

(6) Въпреки това, компетентните органи в Южна Африка поискаха промяна на регионализацията в съответствие със законодателството на Общността и стандартите на Международното бюро по епизоотии (МБЕ).

(7) За да се разреши вносът на регистрирани коне от Южна Африка, е необходимо да се коригира регионализацията за внос на еднокопитни животни от рода „Еквиде”, като се измени приложението към Решение 92/160/ЕИО с цел да се променят границите на контролната и защитна зони, описани в приложението към Решение 97/10/ЕО и да се отмени Решение 1999/334/ЕИО.

(8) Предвидените в настоящото решение мерки са в съответствие със становището на Постоянния ветеринарен комитет.

РЕШИ:

Член 1

Позоваването на Южна Африка в приложението към Решение 92/160/ЕИО се заменя със следното:

„Южна Африка”³

Крайградската зона на Кейптаун е със следните граници:

Северна граница:	Blaauwberg Road (M14)
Източна граница	Koeberg Road (M14), Platteklouf Road (M14), Highway N7, Highway N1 и Highway M5.
Южна граница	Ottery Road, Prince George’s Drive, Wetton Road, Riverstone Road, Tennant Road, Newlands Drive, Paradise Road, Union Drive, a Rhodes Drive до станцията Newlands Forestry и през Echo Gorge на Table Mountain до Camps Bay-ig;
Западна граница	Бреговата линия от Camps Bay до Blaauwberg Road”

Член 2

Приложение I към Решение 97/10/ЕО се изменя както следва:

1. Параграф 2 относно регионализацията се заменя с думите в приложението към настоящото решение.
2. Втората алинея в параграф 3.1. се заменя със следното:

„Въпреки това, чрез дерогация директорът по здравето на животните към Министерството на земеделието на Южна Африка може да дава разрешение за ваксинация, като се използва регистрирана поливалентна ваксина срещу АЧК, както е предписано от производителя и ваксинацията, се извършва единствено от ветеринарен лекар или упълномощено техническо квалифицирано лице по здравето на животните, официално наето от правителството, за тези коне, които са определени да напуснат свободната зона или контролната зона извън границите на контролната зона при условия, че тези коне не могат да напускат стопанството до заминаването им за местоназначение, което е извън свободната зона и контролираната зона и ваксинацията трябва да е вписана в паспорта”.

Параграф 3.2 се заменя със следното:

„Когато се извършва ваксинация на регистрирани коне против африканска чума по конете в зони извън свободната и контролната, тя трябва да бъде извършена от ветеринарен лекар или техническо квалифицирано лице по здравето на животните, официално наето от правителството, като се използва регистрирана поливалентна ваксина срещу АЧК, както е предписано от производителя и ваксинацията трябва да бъде вписана в паспорта”.

Член 3

Решение 1999/334/ЕО се отменя.

Член 4

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 27 юли 2001 година.

За Комисията

David BYRNE

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

„2. Регионализация:

2.1. Зона, свободна от африканска чума по конете:

Крайградската част на Кейптаун е свободна зона от африканска чума по конете, със следните граници:

Северна граница:	Blaauwberg Road (M14)
Източна граница	Koeberg Road (M14), Platteklouf Road (M14), Highway N7, Highway N1 и Highway M5.
Южна граница	Ottery Road, Prince George's Drive, Wetton Road, Riverstone Road, Tennant Road, Newlands Drive, Paradise Road, Union Drive, a Rhodes Drive до станцията Newlands Forestry и през Echo Gorge на Table Mountain до Camps Bay;
Западна граница	Бреговата линия от Camps Bay до Blaauwberg Road"

2.2. Контролирана зона за африканска чума по конете:

Зоната, свободна от африканска чума по конете, е заобиколена от контролирана зона с широчина поне 50 км., която включва съдебните райони Кейптаун, Vredenburg, Hopefield, Moorreesburg, Malmesbury, Wellington, Paarl, Stellenbosch, Kuilsrivier, Goodwood, Wynberg, Simonstown, Somerset West, Mitchell's Plain и Strand и е ограничена от Berg Rivier на север, от Hottentots Holland Mountains на изток и от брега на юг и запад.

2.3. Защитна зона от африканска чума по конете

Контролната зона е заобиколена от защитна зона с широчина поне 100 км, която включва съдебните райони Clanwilliam, Piketberg, Ceres, Tulbagh, Worcester, Caledon, Hermanus, Bredasdorp, Robertson, Montagu, Swellendam.

2.4. Зона, заразена с африканска чума по конете:

Частта от територията на Република Южна Африка извън провинция Western Cape и частта на провинция Western Cape извън свободната зона и защитната и контролирана зона и включително съдебните райони Vanrynsdorp, Vredendal, Laingsburg, Ladismith, Heidelberg, Riversdale, Mossel Bay, Calitzdorp, Oudtshoorn, George, Knysna, Uniondale, Prince Albert, Beaufort West и Murraysburg".